

2006. október 24., kedd

MEGJEGYZÉSEK:

(A pénzügyi évre vonatkozó bevételek és kiadások becslése ennek megfelelően változott.)

INDOKOLÁS:

A csökkentés elutasítása, mivel túl korai a költségvetési év ezen szakaszában jelentős csökkentéseket bevezetni.

P6_TA(2006)0428

3/2006. sz. költségvetésmódosítás

Az Európai Parlament állásfoglalása az Európai Unió 2006-os pénzügyi évre vonatkozó, 3/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezetéről, III. szakasz – Bizottság, VIII. szakasz B. rész – Európai Adatvédelmi Biztos (C6-0336/2006 – 2006/2119(BUD))

Az Európai Parlament,

- tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 272. cikke (6) bekezdésére,
- tekintettel az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 177. cikkére,
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre ⁽¹⁾, és különösen annak 37. és 38. cikkére,
- tekintettel az Európai Uniónak a 2006-os pénzügyi évre vonatkozó, 2005. december 15-én véglegesen elfogadott általános költségvetésére ⁽²⁾,
- tekintettel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti, a költségvetési fegyelemről és a költségvetési eljárás javításáról szóló, 1999. május 6-i intézményközi megállapodásra ⁽³⁾,
- tekintettel az Európai Uniónak, a Bizottság által 2006. május 22-én előterjesztett, a 2006-os pénzügyi évre vonatkozó 3/2006. sz. előzetes költségvetés-módosítási tervezetére (SEC(2006)0633),
- tekintettel a Tanács által 2006. július 11-én megállapított 3/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezetére (11297/2006 – C6-0239/2006),
- tekintettel az Európai Unió 2006-os pénzügyi évre vonatkozó, 3/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezetéről (III. szakasz – Bizottság, VIII. szakasz B. rész – Európai Adatvédelmi Biztos) szóló 2006. szeptember 27-i állásfoglalására ⁽⁴⁾,
- tekintettel a 3/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezethez fűzött 2006. szeptember 27-i módosításaira ⁽⁵⁾,
- tekintettel a Tanács 2006. október 10-i második olvasatára (SGS6/12736),
- tekintettel eljárási szabályzata 69. cikkére és IV. mellékletére,
- tekintettel a Költségvetési Bizottság jelentésére (A6-0350/2006),

⁽¹⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o.

⁽²⁾ HL L 78., 2006.3.15.

⁽³⁾ HL C 172., 1999.6.18., 1. o. A legutóbb a 2005/708/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal módosított megállapodás (HL L 269., 2005.10.14., 24. o.).

⁽⁴⁾ Elfogadott szövegek, P6_TA(2006)0376.

⁽⁵⁾ Elfogadott szövegek, P6_TA(2006)0375.

2006. október 24., kedd

1. tudomásul veszi a Tanács második olvasatát;
2. megerősíti az első olvasatban hozott határozatát;
3. utasítja elnökét, hogy a 4/2006. sz. költségvetésmódosítást nyilvánítsa véglegesen elfogadottnak és intézkedjen annak az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő közzétételéről;
4. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottságnak és az Európai Adatvédelmi Biztosnak.

P6_TA(2006)0429

5/2006. sz. költségvetésmódosítás

Az Európai Parlament állásfoglalása az Európai Unió 2006-os pénzügyi évre vonatkozó, 5/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezetéről, III. szakasz – Bizottság (13561/2006 – C6-0333/2006 – 2006/2202(BUD))

Az Európai Parlament,

- tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 272. cikke (4) bekezdése utolsó előtti albekezdésére,
 - tekintettel az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 177. cikkére,
 - tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre ⁽¹⁾, és különösen annak 37. és 38. cikkére,
 - tekintettel az Európai Uniónak a 2006-os pénzügyi évre vonatkozó, 2005. december 15-én véglegesen elfogadott általános költségvetésére ⁽²⁾,
 - tekintettel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti, a költségvetési fegyelemről és a költségvetési eljárás javításáról szóló, 1999. május 6-i intézményközi megállapodásra ⁽³⁾,
 - tekintettel az Európai Uniónak, a Bizottság által 2006. július 20-án előterjesztett, a 2006-os pénzügyi évre vonatkozó 5/2006. sz. előzetes költségvetés-módosítási tervezetére (SEC(2006)0996),
 - tekintettel a Tanács által 2006. október 5-én megállapított 5/2006. sz. költségvetés-módosítási tervezetre (13561/2006 – C6-0333/2006),
 - tekintettel eljárási szabályzata 69. cikkére és IV. mellékletére,
 - tekintettel a Költségvetési Bizottság jelentésére (A6-0340/2006),
- A. mivel az 5/2006. sz. költségvetésmódosítás három különböző elemet tartalmaz, nevezetesen új alapok mozgósítását a ciprusi török közösség gazdasági fejlődésének pénzügyi támogatására, az előirányzatok növelését az „Esélyegyenlőséget mindenkinek európai évre” (2007) és két új költségvetési tétel létrehozását a Bizottság elszámolási rendszerének korszerűsítését követően;
- B. mivel a Bizottság által az új kötelezettségvállalásokban a ciprusi török közösség gazdasági fejlődésének támogatására javasolt 120 000 000 EUR a Cipruson tartott népszavazást követő, 2004. április 26-i luxembourgi tanácsi határozatig nyúlik vissza, és eddig nem került a költségvetésbe a jogalap elfogadása körüli késedelem miatt;

⁽¹⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o.

⁽²⁾ HL L 78., 2006.3.15.

⁽³⁾ HL C 172., 1999.6.18., 1. o. A legutóbb a 2005/708/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal módosított megállapodás (HL L 269., 2005.10.14., 24. o.).